

คู่มือการใช้เครื่องจักร

ชาടาเก้

เครื่องซั่ง

รุ่น GHP15B-T



คำเตือน

- ก่อนนำอ่านและทำความเข้าใจในเนื้อหาของคู่มือฉบับนี้ ก่อนการใช้ บำรุงรักษา หรือตรวจสອบเครื่องจักร
- กรุณากีบคู่มือฉบับนี้เพื่อที่ท่านจะสามารถนำมาใช้อ้างอิงในการปฏิบัติงาน บำรุงรักษา และตรวจสອบกรณีที่เกิดปัญหา

SATAKE (THAILAND) CO., LTD.

สารบัญ

1. ระยะเวลาการรับประกัน	4
2. ความปลอดภัยในการทำงาน	6
2.1 ชนิดและความหมายของป้ายเตือน	7
2.2 คำแนะนำทั่วไป	8
2.3 ข้อปฏิบัติที่ควรระวังเป็นพิเศษ	10
2.4 สถิติกอร์ป้ายเตือน	11
2.5 ตำแหน่งการติดสถิติกอร์ป้ายเตือน	12
3. ข้อมูลทางด้านเทคนิค	13
4. ขนาดของเครื่องจักร	14
5. ส่วนประกอบของเครื่องจักร	15
6. การติดตั้งเครื่องจักร	16
6.1 กระบวนการติดตั้ง	16
6.2 ตำแหน่ง Cell Lock	18
6.3 วิธีการปลดล็อก Cell Lock	18
7. ແຜງຄວບຄຸມການທ່ານ	19
7.1 คำອໍານາຍເກີຍກັບແຜງຄວບຄຸມການທ່ານ	19
8. ກາຣເຕີຢີມເຄື່ອງຈັກເພື່ອກາຣໃໝ່ງ	21
8.1 ກາຣສອບເຖິຍບ (Calibration)	21
8.2 ຂັ້ນຕອນກາຣສອບເຖິຍບ	22
8.3 ກາຣປັບປົມກາຣໄຫລຂອງກາຣປ້ອນແບບນ້ອຍ	23
9. ກາຣທ່ານຂອງເຄື່ອງຈັກ	24
9.1 ກາຣທ່ານສອບປະຈຳກັນ	24
9.2 ກາຣຕັ້ງຄ່າ	24
9.3 ກາຣຊັ້ງ	25
9.4 ກາຣປ່ອຍຂ້າວສາວ	25
9.5 ກາຣຍຸດຈຳນວນຄຸນທີ່ຕັ້ງໄວ້	26
9.6 ຂັ້ນຕອນກາຣໃໝ່ແລະເຕີນເຄື່ອງ	27
10. ກາຣປໍາຈຸງຮັກໜາແລະກາຣສອບເຄື່ອງຈັກ	28
10.1 ຈຸດທີ່ກາຣທ່ານກາຣທ່ານສອບແລະປໍາຈຸງຮັກໜາ	28
10.2 ທັງໝົດໃນກາຣທ່ານສອບແລະກາຣປໍາຈຸງ	30

11. วงจรไฟฟ้าและวงจร I/O	35
11.1 วงจรไฟฟ้า.....	35
11.2 ແຜງວາງຈາກ I/O	36
12. ໜ້າອັນດີຂໍ້ອັນດີຂອງເຄືອງເຄືອງຈັກຮະກາງແກ້ໄຂ	37
ທີ່ອູ້ແລະໝາຍເລົມໂກຮສພທກຮນີ້ຊຸກເຈີນ	40

1. ระยะเวลาการรับประกัน

เครื่องจักรนี้ผลิตขึ้นภายใต้การตรวจสอบและควบคุมคุณภาพจากบริษัท ชาตาเก้ (ประเทศไทย) จำกัด หากมีความบกพร่องหรือความเสียหายเกิดขึ้นเนื่องมาจากการใช้งานตามปกติซึ่งอยู่ในช่วงระยะเวลาการรับประกันจากทางบริษัท คือ 1 ปี หลังจากการส่งมอบเครื่องจักร ทางบริษัทยินดีรับผิดชอบต่อความเสียหายนั้น

1. ถ้าเครื่องจักรเกิดความบกพร่องภายใต้ระยะเวลาการรับประกัน กรุณาติดต่อตัวแทนจำหน่ายของบริษัท ชาตาเก้เพื่อทำการซ่อม โดยทางบริษัท ชาตาเก้ ยินดีรับผิดชอบต่อค่าเสียหายที่เกิดขึ้น (เครื่องจักรใช้งานตามปกติภายใต้เงื่อนไขที่กำหนด) หลังจากพ้นระยะเวลาประกันแล้ว ทางบริษัทจะไม่รับผิดชอบต่อค่าบำรุงและค่าอะไหล่
2. ทางบริษัทจะไม่รับผิดชอบในค่าใช้จ่ายต่อความเสียหายอันเนื่องมาจากสาเหตุดังนี้
 - (1) ความเสียหายหรือความสูญเสีย อันเนื่องมาจากการใช้งานผิดวิธีหรือความผิดพลาดและขาดความระมัดระวังในการติดตั้ง
 - (2) ความเสียหายหรือการสูญเสียอันเนื่องมาจากการดัดแปลง แก้ไข โดยมิได้รับอนุญาตจากทางบริษัท หรือการซ่อมเครื่องจักรที่ผิดวิธี
 - (3) ความเสียหายอันเนื่องมาจากการภัยธรรมชาติ (เช่น อัคคีภัย วาตภัย แผ่นดินไหว มลภาวะ) ความผิดปกติของกระแสไฟหรือความเสียหายอันเนื่องมาจากการขนส่งทางทะเล
 - (4) ความเสียหายและการสูญเสียจากการความผิดพลาดที่เกิดขึ้นภายหลังการติดตั้ง เช่น การทำตกหล่นขณะเคลื่อนย้าย
 - (5) ความเสียหายอันเนื่องมาจากการใช้อุปกรณ์ที่ร้านหรือโรงงานที่ไม่ได้รับอนุญาตจากบริษัท ชาตาเก้ (ประเทศไทย) จำกัด
3. ทางบริษัทจะทำการสำรวจอุบัติเหตุเป็นเวลา 7 ปี หลังจากหยุดทำการผลิตเครื่องจักรนั้น แต่จะมีข้อยกเว้นสำหรับอุบัติเหตุบางส่วน

4. โดยทั่วไปทางบริษัทจะไม่มีการสำรวจอะไหล่หลังจาก 7 ปี นับตั้งแต่เครื่องรุ่มนั้นผลิตทำการผลิตแล้ว แต่ถ้าหากลูกค้ามีความต้องการอะไหล่ของเครื่องจักรที่เลิกผลิตแล้วทางบริษัทยินดีจะพิจารณา
5. เงื่อนไขการรับประกันทั้งหมด รวมทั้งข้อมูลต่างๆของเครื่องจักรสามารถเปลี่ยนแปลงได้โดยไม่จำเป็นต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้า

2. ความปลอดภัยในการทำงาน



คำเตือน

ต้องอ่านและทำความเข้าใจเนื้อหาของคู่มือฉบับนี้ก่อนการปฏิบัติงาน การบำรุงรักษา หรือตรวจสอบเครื่องจักร

- ให้เก็บรักษาคู่มือฉบับนี้ เพื่อที่ท่านจะสามารถนำมาใช้อ้างอิงในการปฏิบัติงาน การบำรุงรักษา หรือตรวจสอบเครื่องจักรในกรณีที่เกิดปัญหา
- การใช้งาน การบำรุงรักษาหรือตรวจสอบเครื่องจักร กรุณารักษาความลับตามวิธี การแล่ดำเนินการที่ระบุไว้ในคู่มือเล่มนี้ หากมีข้อสงสัยหรือมีปัญหาที่ไม่สามารถแก้ไขเบื้องต้นได้ให้หยุดการเดินเครื่องจักร และติดต่อไปยังตัวแทนจำหน่ายของบริษัท ชาดาแก๊ ตามรายชื่อและที่อยู่ด้านหลังของคู่มือเล่มนี้ เพื่อขอคำแนะนำในการแก้ไขปัญหา
- ทางบริษัทจะไม่รับผิดชอบการบาดเจ็บและความเสียหายของเครื่องจักร ที่เกิดจากการไม่ปฏิบัติตามวิธีการในคู่มือ การนำไปใช้ที่ผิดพลาดหรือ การเปลี่ยนแปลงแก้ไขโดยมิได้รับอนุญาตจากบริษัท

ในส่วนนี้ได้อธิบายความหมายของป้ายเตือน พร้อมทั้งข้อควรระวังในการปฏิบัติงาน การบำรุงรักษา หรือตรวจสอบเครื่องจักรซึ่งแบ่งเป็น “ ข้อปฏิบัติทั่วไปเพื่อความปลอดภัย ” และ “ ข้อควรระวัง เป็นพิเศษ ”

2.1 ชนิดและความหมายของป้ายเตือน

ป้ายเตือนและสติกเกอร์เตือนภัยในคูมีอเล่เม่นี้จะติดไว้บนตัวเครื่องจักรซึ่งมีด้วยกันทั้งหมด 3 ประเภท โดยแต่ละประเภทแบ่งตามความรุนแรงของอันตรายที่จะเกิดขึ้น

ผู้ปฏิบัติงานจะต้องรู้จักความหมายของป้ายเตือนและพึงระวังตามข้อแนะนำที่ระบุไว้ในคูมีอเล่นี้



ป้ายเตือนให้ตระหนักรถึงอันตราย หากท่านไม่ปฏิบัติตาม
อาจเกิดอันตรายหรือได้รับบาดเจ็บร้ายแรง



ป้ายเตือนให้ตระหนักรถึงอันตราย หากท่านไม่ปฏิบัติตาม
อาจเกิดอันตรายในขั้นเล็กน้อยลึกลับ นอกจากนั้น
อาจทำให้เครื่องจักรและอุปกรณ์脱落จนวัตถุดิบหรือ
ผลิตภัณฑ์อาจเกิดความเสียหายได้



ป้ายเตือนเพื่อให้มั่นใจว่างเป็นพิเศษหรือเน้นย้ำว่าข้อความ
ที่ปรากฏอยู่บนป้ายเตือนนั้น ผู้ใช้งานจำเป็นต้องรู้ก่อนการ
ปฏิบัติหรือใช้เครื่องจักรนั้นๆ

2.2 คำแนะนำทั่วไป



- (1) ในกรณีที่ผู้ใช้เครื่องจักรมีฝาครอบหัวเครื่องเก็บลมให้เรียบร้อยด้วยหมากคลุมลม รวมทั้งสวมเสื้อผ้าและรองเท้าให้เหมาะสมในการทำงาน เมื่อมีการตรวจสอบหรือบำรุงรักษาเครื่องจักรควรสวมรองเท้านิรภัยก่อนปฏิบัติงานทุกครั้ง
- (2) ควรรักษาความสะอาดบริเวณรอบๆ เครื่องจักรและบริเวณทางเดินอย่างสม่ำเสมอ
- (3) ห้ามเห็น้ำลงบนเครื่องจักรเนื่องจากอาจทำให้เกิดกระแสไฟฟ้าลัดวงจรและเป็นสาเหตุให้เกิดความเสียหายแก่เครื่องจักรได้
- (4) ควรต่อสายดินให้กับเครื่องจักรเพื่อป้องกันการเกิดไฟฟ้าลัดวงจรและเป็นการป้องกันอัคคีภัยจากไฟฟ้าลัดวงจรได้
- (5) ห้ามจับชิ้นส่วนที่มีการหมุนหรือเคลื่อนไหวในขณะเครื่องจักรกำลังทำงาน
- (6) ห้ามมิให้ผู้อื่นมาใช้เครื่องจักรนอกจากผู้ปฏิบัติงานที่มีความชำนาญเท่านั้น
- (7) ห้ามมิให้ผู้ที่ไม่เกี่ยวข้องอยู่บริเวณเครื่องจักร และมิให้เด็กอยู่ในบริเวณที่เครื่องจักรทำงาน
- (8) ควรตรวจสอบเครื่องจักรทุกครั้งก่อนใช้งาน ในกรณีที่มีการตรวจซ่อมควรปิดสวิตช์ไฟหลักโดยต้องเขียนป้าย “กำลังซ่อมบำรุง” ไว้ที่ห้องควบคุมและที่ตัวเครื่องจักร
- (9) ปิดสวิตช์ไฟก่อนตรวจสอบ หรือก่อนการบำรุงรักษาเครื่องทุกครั้ง และปฏิบัติตามระเบียบหลังจากตรวจสอบเรียบร้อยแล้วต้องเก็บเครื่องมือออกจากเครื่องจักรให้หมด
- (10) เมื่อมีการตรวจสอบความตึงห่วงความเสียหายของน็อตและสายพาน หลังจากเสร็จสิ้นการตรวจสอบแล้วให้ปิดฝาครอบกลับเข้าที่เดิมทุกครั้ง

- (11) ตรวจสอบสภาพโดยรวมของสายไฟ และจุดต่อต่างๆ ว่าชำรุดหรือฉีกขาดเสียหายหรือไม่
- (12) ปิดฝาครอบเครื่องจักรทั้งหมดทุกครั้งก่อนการทำงาน ห้ามถอดฝาครอบในขณะที่เครื่องจักรทำงานโดยเด็ดขาด
- (13) ให้หยุดการทำงานของเครื่องจักรทุกครั้งเมื่อต้องการทำภารหล่อลื่นชิ้นส่วนของเครื่องจักร
- (14) ผู้ปฏิบัติงานจึงควรเข้าใจวิธีการปิดสวิตซ์ไฟฟ้าหลักเป็นอย่างดี เพื่อให้สามารถแก้ปัญหาได้ทันทีในกรณีฉุกเฉิน
- (15) เมื่อมีผู้ปฏิบัติงานเกี่ยวกับเครื่องจักรตั้งแต่ 2 คน ขึ้นไปควรทำความเข้าใจเกี่ยวกับสัญญาณต่างๆ ที่ใช้ในการสื่อสาร และการปฏิบัติงานให้ชัดเจนก่อนจะเริ่มปฏิบัติงาน

2.3 ข้อปฏิบัติที่ควรระมัดระวังเป็นพิเศษ

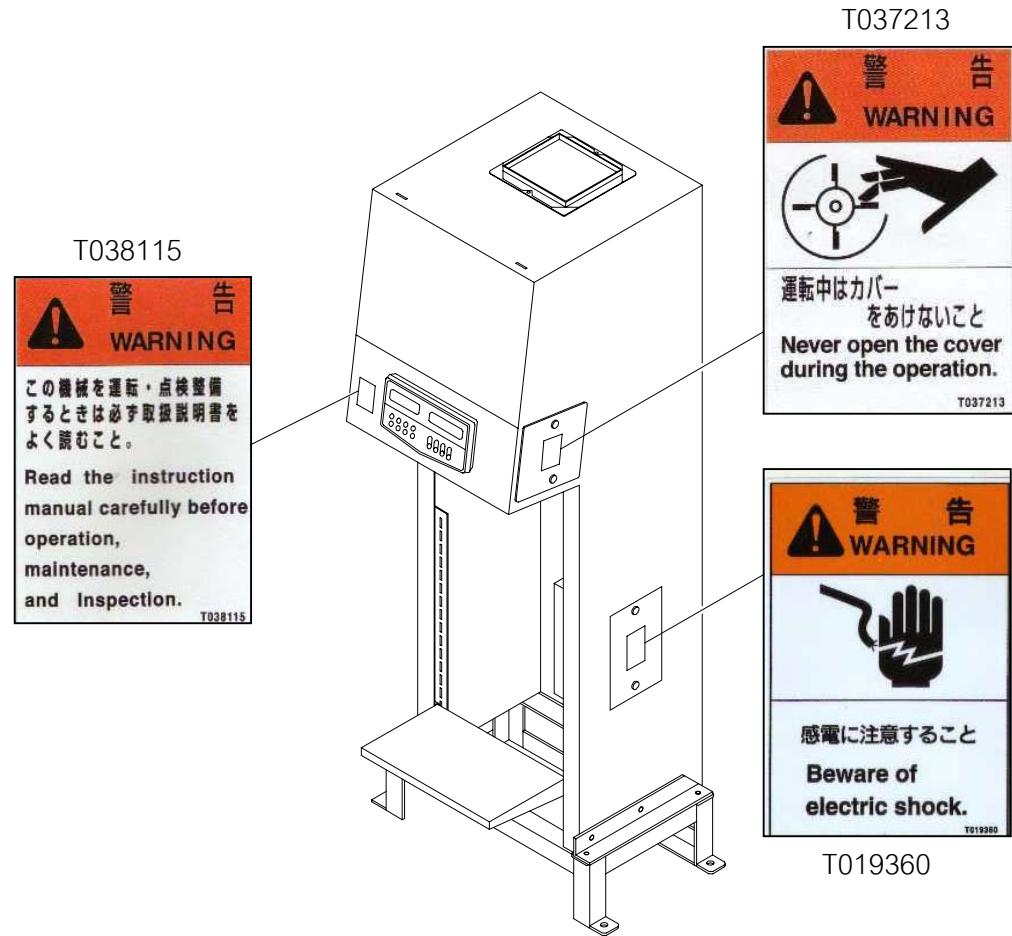
- (1) ควรติดตั้งเครื่องจักรตามลำดับขั้นตอนและวางในสถานที่ที่มั่นคง หากไม่ทำการติดตั้งหรือสถานที่ไม่เหมาะสมอาจเป็นสาเหตุให้เครื่องจักรลื่น มีการเคลื่อนตัวหรือไม่ได้ระดับ ซึ่งมีผลทำให้การทำงานของเครื่องจักรไม่เต็มประสิทธิภาพหรือเกิดความเสียหายได้
- (2) ห้ามใช้ชิ้นส่วนอื่นๆที่ไม่ได้ระบุไว้ในคู่มือเล่นนี้ไปใช้ในการตรวจสอบหรือบำรุงรักษาเครื่องจักร
- (3) จัดให้มีพื้นที่รอบๆเครื่องจักรเพียงพอในการทำงานและการบำรุงรักษาเครื่องจักร
- (4) ก่อนการเดินเครื่อง ให้ตรวจสอบบริเวณรอบๆเครื่องจักรและทางเดินเพื่อให้แน่ใจว่าปลอดภัยต่อการปฏิบัติงาน
- (5) ใช้เครื่องจักรด้วยความระมัดระวังและเอาใจใส่ มิฉะนั้นอาจทำให้เกิดความเสียหายได้
- (6) ควรระมัดระวังในการใช้เครื่องจักรอยู่เสมอ หากพบความผิดปกติใดๆให้หยุดการเดินเครื่องและตรวจสอบหาสาเหตุแล้วทำการแก้ไขก่อนเริ่มการปฏิบัติงาน
- (7) เมื่อมีความจำเป็นต้องใช้บันไดในการปฏิบัติงาน ควรวางบันไดให้อยู่ในตำแหน่งที่แข็งแรงและปลอดภัย
- (8) ในการถอดเครื่องจักรในบริเวณที่มีผู้คน立ちอยู่ ควรสวมหน้ากากและแวนตาเพื่อป้องกันฝุ่น

2.4 สติกเกอร์ป้ายเตือน

	คำเตือน
การดูแลและรักษาป้ายเตือน	
<ul style="list-style-type: none">ตรวจสอบข้อความและภาพของป้ายเตือนให้ชัดเจนและอ่านง่าย ถ้าป้ายเลื่อนหรือสกปรกให้ทำความสะอาดหรือเปลี่ยนป้ายใหม่ใช้น้ำ น้ำยาทำความสะอาด ห้ามใช้สารอินทรีย์ (เคมี) หรือน้ำมัน เชือเพลิงในกรณีที่ป้ายเตือนชำรุด เสียหายหรืออ่อนเมื่อออก ให้เปลี่ยนป้ายใหม่	

เครื่องจักรนี้จะมีป้ายเตือนตามตำแหน่งที่ต้องระวังเป็นพิเศษ ผู้ปฏิบัติงานมีความจำเป็นต้องทราบตำแหน่งและคำจำกัดความของป้ายเตือนแต่ละอัน และปฏิบัติตามคำแนะนำในป้ายเตือนเพื่อป้องกันอุบัติเหตุ

2.5 ตำแหน่งการติดสติกเกอร์ป้ายเตือน



รูป 2-1 ตำแหน่งการติดสติกเกอร์ป้ายเตือน

3. ข้อมูลทางด้านเทคนิค

รุ่น	GHP15B-T
น้ำหนักที่ซึ่งได้	500g – 15 kgs
ประสิทธิภาพการซึ่ง	4 ถุง / นาที
ความละเอียดในการวัด	± 4g (มาตรฐานเล็กสุด 2g)
วัสดุที่ใช้บรรจุ	โพลีเอธิลีน, พิล์มอะลูมิเนียม, ลามิเนต
ขนาดบรรจุ	ความกว้าง 150 มม. ~ 400 มม. ความยาว 230 มม. ~ 680 มม.
มอเตอร์ (กิโลวัตต์)	AC 100V 50 /60 Hz 1kW
น้ำหนักสุทธิ	ประมาณ 100 กิโลกรัม
อุปกรณ์เสริม	เครื่อง Impulse Seal

- อุปกรณ์เพิ่มเติม

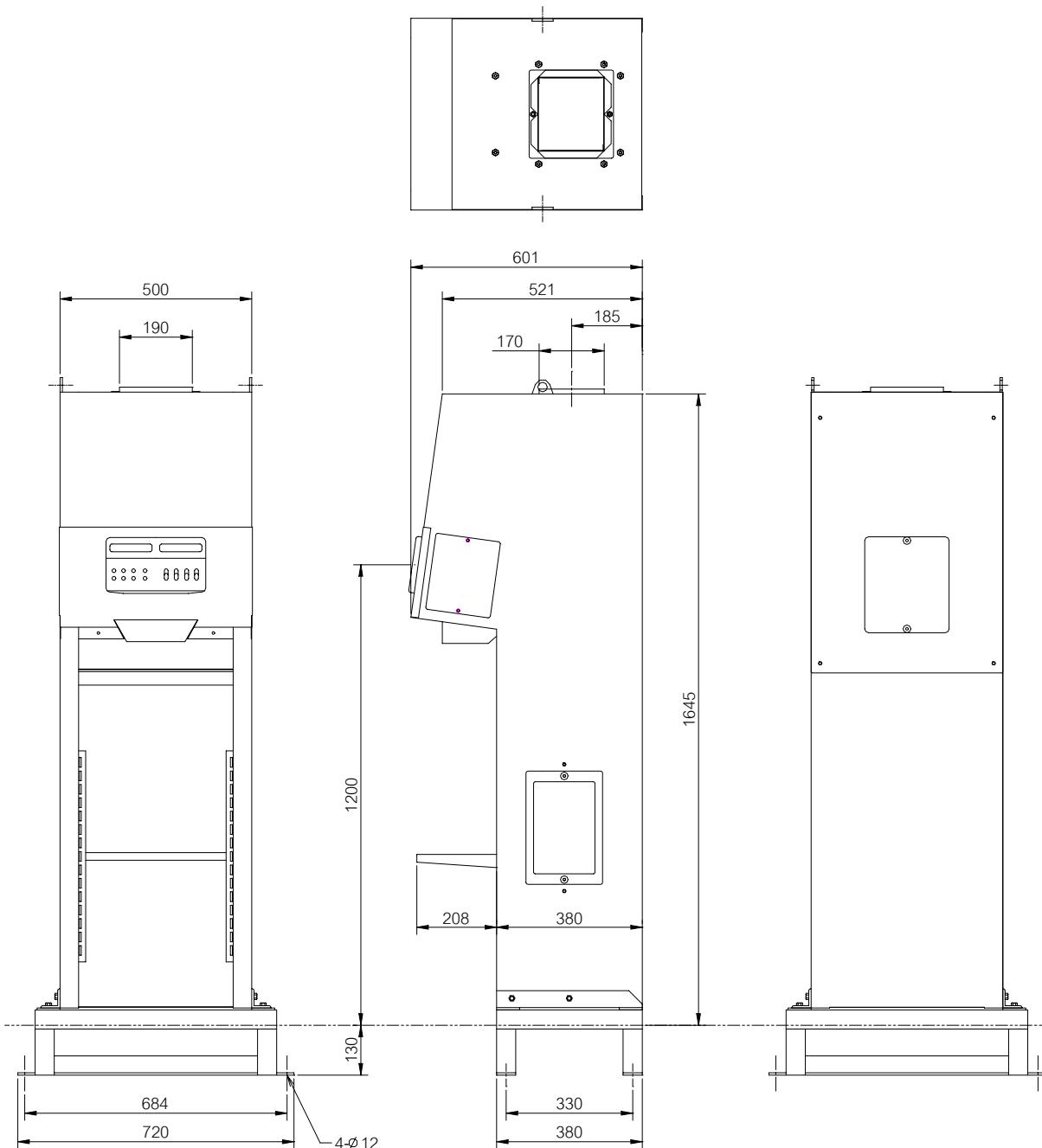
น้ำหนักมาตรฐาน 2 กิโลกรัม 1 ชิ้น
 Chute 2 ชิ้น

※ ประสิทธิภาพของการโหลดขึ้นอยู่กับการโหลดของเมล็ดข้าวและการตั้งค่าพารามิเตอร์ค่าด้านบนนี้ คือ อัตราการโหลดมาตรฐานที่ใช้สำหรับขั้นข้าวปริมาณ 5 กิโลกรัม

※※ เมื่อใช้เครื่อง Impulse seal จะต้องเลือกวัสดุที่ใช้บรรจุ เช่น โพลีเอธิลีน, พิล์มอะลูมิเนียม และลามิเนต

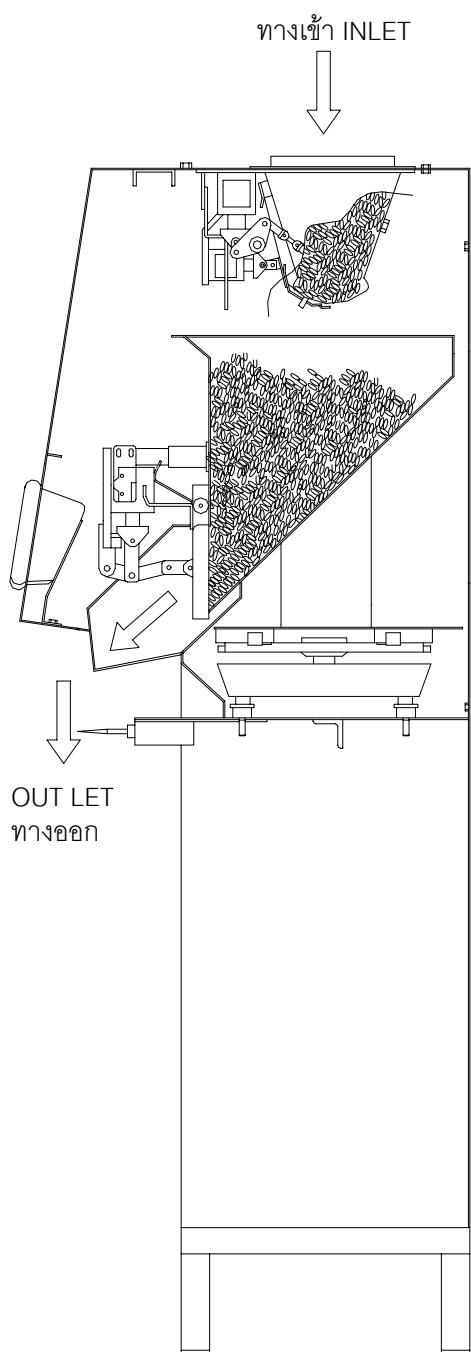
4. ขนาดของเครื่องจักร

หน่วย : มิลลิเมตร



รูป 4-1

5. ส่วนประกอบของเครื่องจักร



รูป 5-1

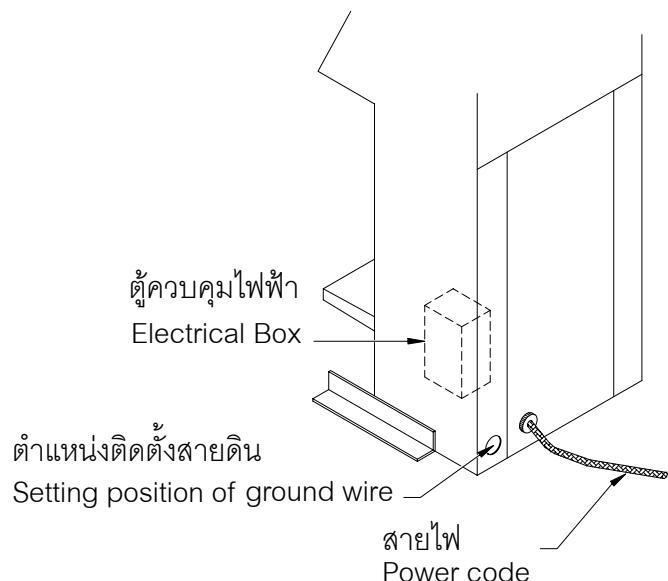
6. การติดตั้งเครื่องจักร

6.1 กระบวนการติดตั้ง

- (1) ในกรณีนี้มีการนำร่องขึ้น-ลง ให้ใช้ตะขอ (Hook) ที่กำหนดไว้ ห้ามขนย้ายเครื่องจักรโดยใช้รถบรรทุกหรือเรือ
ระวังอย่าให้เครื่องจักรเกิดการกระแทกโดยเด็ดขาด
- (2) ติดตั้งเครื่องจักรในสถานที่ที่ไม่มีการสั่นสะเทือน
ในกรณีที่จำเป็นต้องติดตั้งเครื่องจักรในที่ที่มีการสั่นสะเทือน อาจจำเป็นต้องมีชันวนป้องกัน
การสั่นที่เหมาะสมทั้งที่ตัวเครื่องจักรและพื้นที่โดยรอบ
- (3) เปิดลังบารุงออก
ตรวจสอบคุณภาพตัวเครื่องจักร เช่น ส่วนทั้งหมดที่ไม่ได้ประกอบมากับตัวเครื่องจักร เพื่อความสะอาดใน
การบรรจุและการขนย้าย
- (4) การติดตั้งเครื่องจักร
 - วางเครื่องจักรอย่างช้าๆ และระวังอย่าให้เกิดการกระแทก
 - การติดตั้งเครื่องจักรบนพื้น ควรยึดด้วยน็อตหรือคอนกรีต
เมื่อยึดเครื่องจักรด้วยน็อตเรียบร้อยแล้ว ต้องจัดให้มีช่องว่างระหว่างเครื่องจักรกับพื้น รวมทั้ง
มีพื้นที่สำหรับวางวัสดุคุณภาพที่เกี่ยวข้องได้
- (5) ต่อรางลำเลียงข้าว (Chute) เข้ากับถังพัก (ต้องเติมข้าวอย่างน้อย 30 กก. ลงในถังพัก)
เมื่อต่อถังพักเข้ากับท่อแล้ว ใส่หัวเข้ากับรางลำเลียง
- (6) ให้คลายน็อต 3 ตัวที่ Load cell ออก (ตาม รูป 6-2 และ รูป 6-3)
- (7) ตรวจสอบว่า Cell Lock ต้องไม่สัมผัสกับชิ้นส่วนอื่นใด
- (8) ตรวจสอบว่ามีน็อตหลุมหรือไม่
- (9) ต่อสายดินเข้าที่ด้านล่างข้างของตัวเครื่องจักร (ตาม รูป 6-1)
- (10) การเปลี่ยนถ่ายความถี่
ที่ແങງງຈຣ I/O ด້ານໃນຂອງກລ່ອງຄວບຄຸມ ມີສວິດຫຼັບປັບປຸງຄວາມຖີ່ແບບລວດໃຫ້ລືນຍົດທີ່ໃຊ້ສໍາຮັບ
ທ່ອບລ່ອຍ (Discharge Gate) ປັບຄວາມຖີ່ຂອງໂຫລິນຍົດທີ່ໃຫ້ເປີດ-ປົດວາລົງຂອງດັງຕວງແລະໂຫລິ
ນຍົດວາລົງຂອງຝາປັບລ່ອຍຂ້າວໃຫ້ເໝາະສົມກັບຄວາມຖີ່ທີ່ທ່ານໄຟ້ງານ ໂດຍປັບທີ່ສວິດຫຼັບຕິດຕັ້ງອູ້
ທີ່ແങງງຈຣ I/O (ເຄື່ອງຊັ່ງທີ່ສົ່ງມອບໃຫ້ທ່ານ ຕັ້ງເຄົາໄວ້ທີ່ 50 Hz)

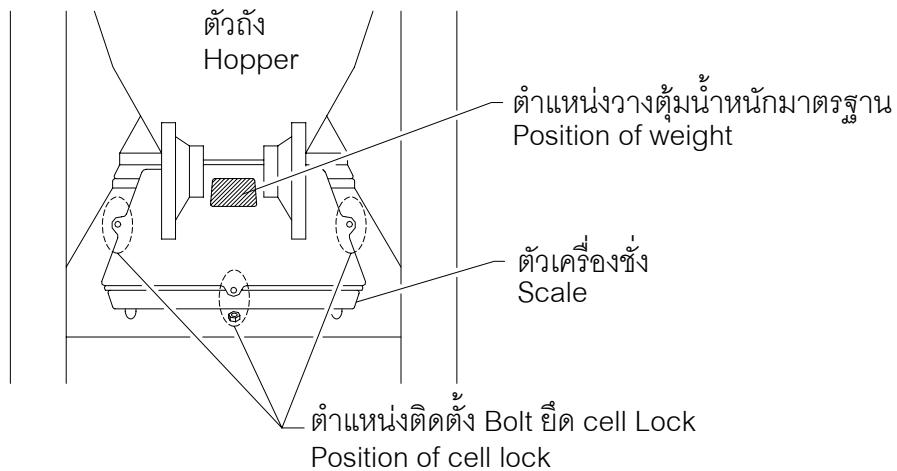
11. สายไฟสำหรับ Power Supply

- ต่อสายเคเบิลเข้าไปที่ไฟ AC100V
- ความดันไฟฟ้า Voltage $\pm 10V$



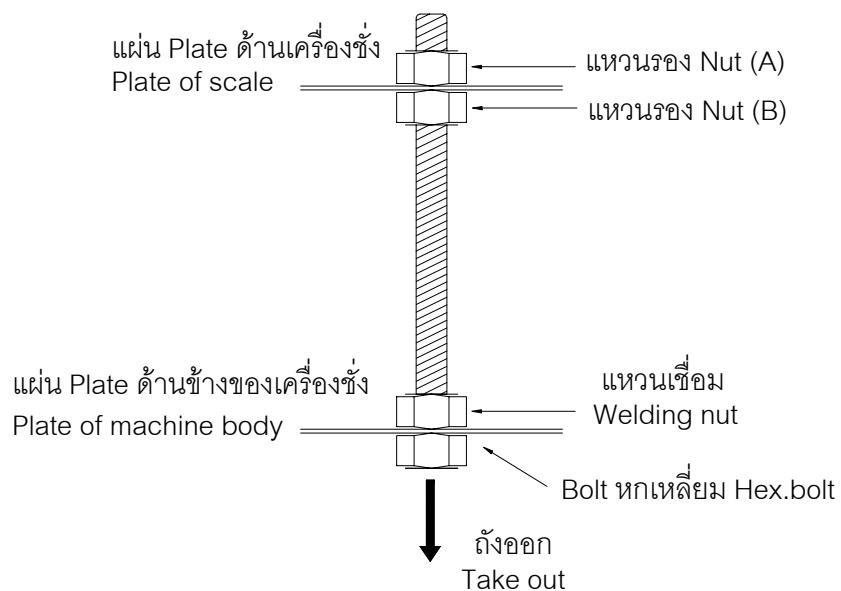
รูป 6-1 ตำแหน่งการติดตั้งสายดิน

6.2 ตำแหน่ง Cell Lock



รูป 6-2 ตำแหน่ง cell lock

6.3 วิธีการปลดล็อก Cell Lock

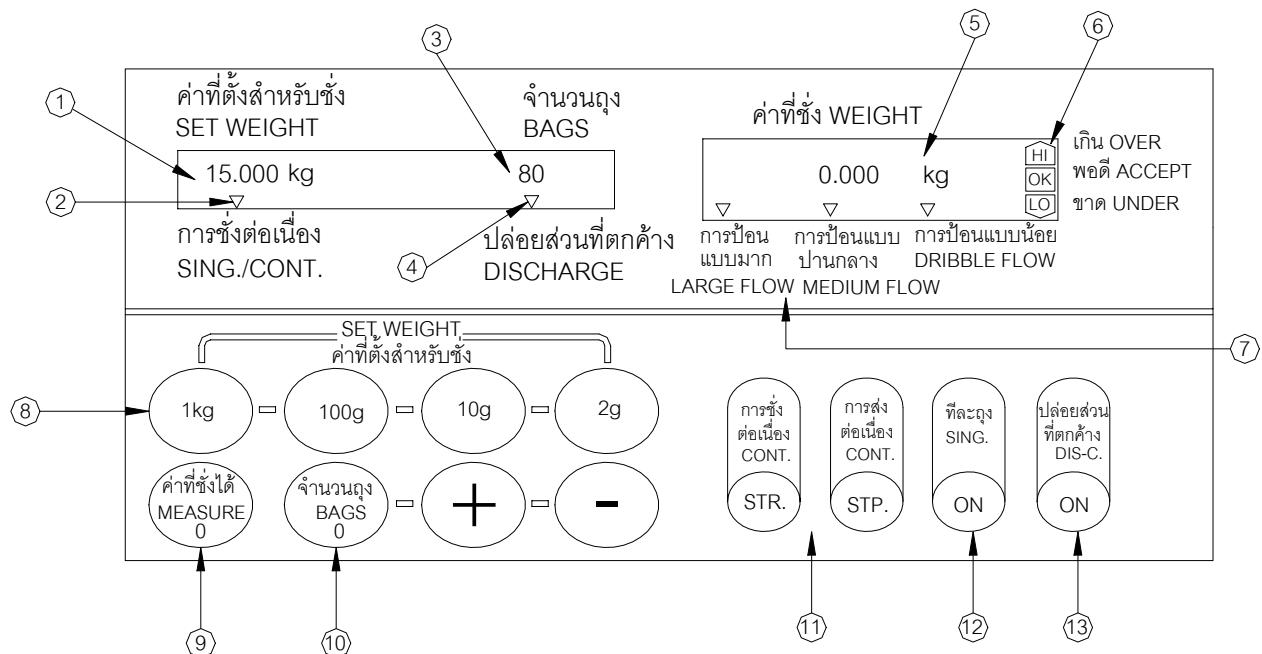


รูป 6-3 แสดงการยึด Cell lock

7. ແຜງຄວບຄຸມການທໍາງານ



7.1 ຄໍາອົບາຍເກີຍກັບແຜງຄວບຄຸມການທໍາງານ



ຮູບ 7-1 ແຜນຄວບຄຸມ

- (1) ຄ່າທີ່ຕັ້ງໄວ້ : ແສດງຄ່າທີ່ຈະຊັ້ງທີ່ຕັ້ງໄວ້
- (2) ສັບລັກຊົນການຊັ້ງຕ່ອນເນື່ອງ : ໄພຈະຕິດຕອນຊັ້ງຕ່ອນເນື່ອງ (ໄພຈະດັບນີ້ອໃຈໝາຍບັນຫຼາຍກຳນົດ)
- (3) ຈຳນວນຄຸງ : ແສດງຈຳນວນຄຸງທີ່ຈະພລິຕໍ່ທີ່ແລ້ວ
- (4) ສັບລັກຊົນການປັບປຸງສ່ວນທີ່ຕັກຄຳ : ໄພຕິດຕອນກົດປຸ່ມ “ປັບປຸງສ່ວນທີ່ຕັກຄຳ”
- (5) ຄ່າທີ່ຊັ້ງໄດ້ : ແສດງຄ່າທີ່ຊັ້ງໄດ້ຈົງ

- (6) สัญลักษณ์ เกิน พอดี ขาด : สัญลักษณ์เหล่านี้ไฟติดในกรณีต่อไปนี้ “เกิน” ถ้าค่าที่ซึ่งได้สูงกว่าที่กำหนดไว้ “พอดี” ถ้าค่าที่ซึ่งได้อยู่ภายใต้ค่าที่กำหนดไว้ “ขาด” ถ้าค่าที่ซึ่งได้น้อยกว่าค่าที่กำหนดไว้
- (7) สัญลักษณ์การป้อนแบบมาก กลาง น้อย : สัญลักษณ์การป้อนแบบมาก กลาง น้อย จะติดเมื่อประดิษฐ์ป้อน(Shutter Supply) เป็น (แบบมาก กลาง น้อย ตามลำดับ)
- (8) ปุ่มตั้งค่าซึ่ง :
- ปุ่ม [1kg] ___ ให้เปลี่ยนค่าระดับหน่วย 1- 10 กิโลกรัม
 - ปุ่ม [100g] ___ ให้เปลี่ยนค่าระดับหน่วย 100 กรัม
 - ปุ่ม [10g] ___ ให้เปลี่ยนค่าระดับหน่วย 10 กรัม
 - ปุ่ม [2g] ___ ให้เปลี่ยนค่าระดับหน่วย 1 กรัม (เฉพาะเลขคู่)
- (9) ปุ่มค่าที่วัด 0 :
- (10) ปุ่มตั้งจำนวนถุง :
- ใช้สำหรับตั้งค่าวัดให้เป็น 0 (บังคับให้เป็นศูนย์)
 - ใช้จำนวนถุง (0 ~ 9999)
 - ปุ่ม [+]เพิ่มจำนวนถุง
 - ปุ่ม [-]ลดจำนวนถุง
 - ปุ่ม [จำนวนถุง 0] key.....ทำจำนวนถุงให้เป็น 0
- (11) ปุ่ม Start Stop การซึ่งต่อเนื่อง :
- (12) ปุ่มที่ละถุง :
- (13) ปุ่มปล่อยส่วนที่ตอกค้าง :

8. การเตรียมเครื่องจักรเพื่อการใช้งาน



หมายเหตุ

- ในการติดตั้งเครื่องจักรครั้งแรกหรือทุกครั้งที่เปลี่ยนพื้นที่ในการติดตั้งจะต้องทำการสอบเทียบก่อนทุกครั้ง โดยให้เดินเครื่องประมาณ 20-30 นาทีแล้วจึงเริ่มทำการทดสอบ
- การสอบเทียบ คือ การปรับเครื่องชั่งให้ตรงโดยใช้ตุ้มน้ำหนัก

8.1 การสอบเทียบ (Calibration)

ก่อนทำการสอบเทียบจะต้องหยุดเดินเครื่อง จากนั้นกดปุ่มตั้งจำนวนถุง [BAGS 0] ค้างไว้ซักครู่แล้วกดปุ่มค่าที่วัด [MEASURE 0] และกดปุ่ม [1 กก.] ตามลำดับ

หน้าจอจะแสดงดังนี้ :

ค่าที่ตั้ง	จำนวนถุง	ค่าที่ชั่ง
CAL		

กดปุ่ม [100 กรัม] และเริ่มสอบเทียบโดยใช้ตุ้มน้ำหนักมาตรฐาน

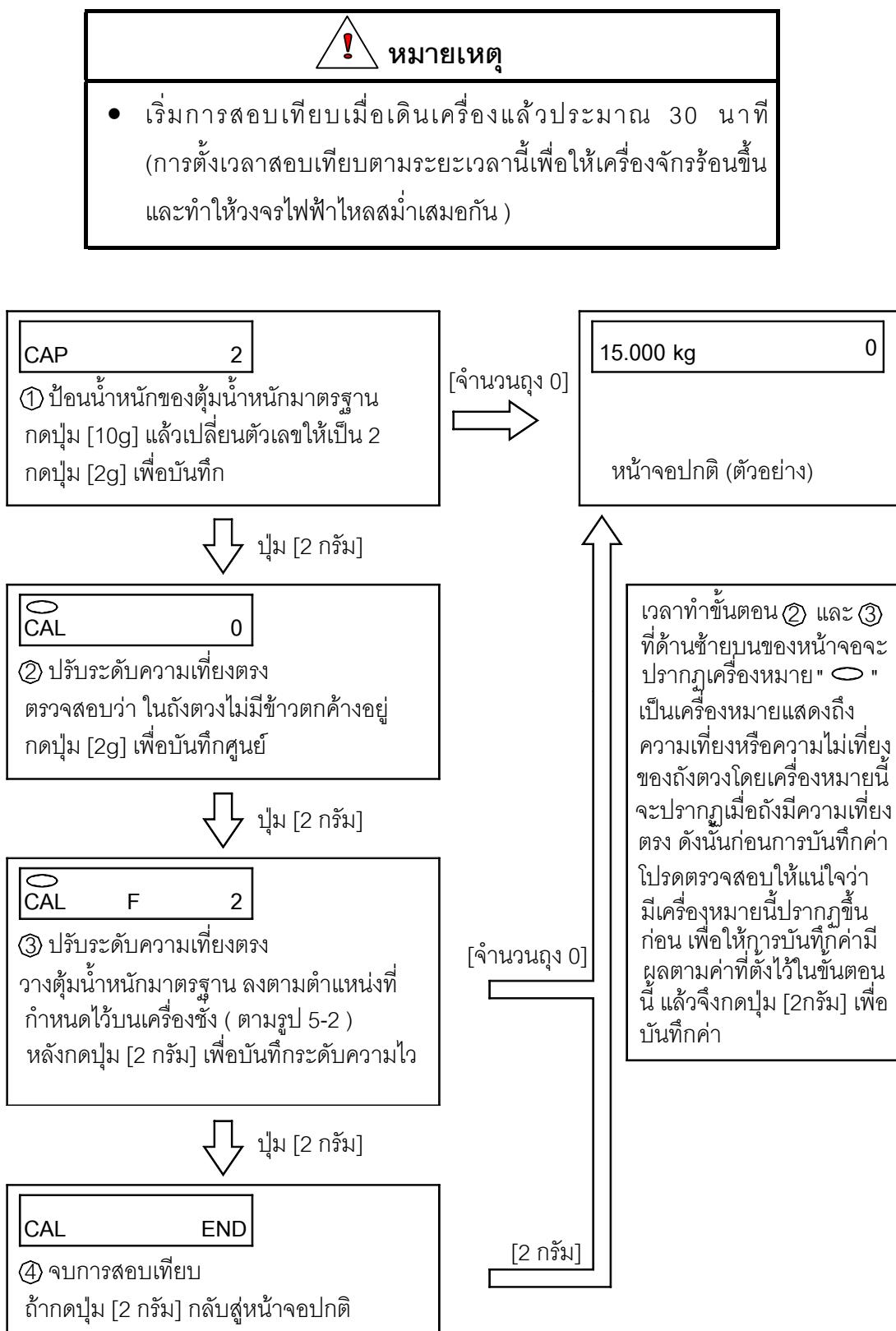
กดปุ่ม [BAGS 0] จนหมด

ค่าที่ตั้ง	จำนวนถุง	ค่าที่ชั่ง
CAL		
กดปุ่ม [100 กรัม]		
ค่าที่ตั้ง	จำนวนถุง	ค่าที่ชั่ง
CAL	20	

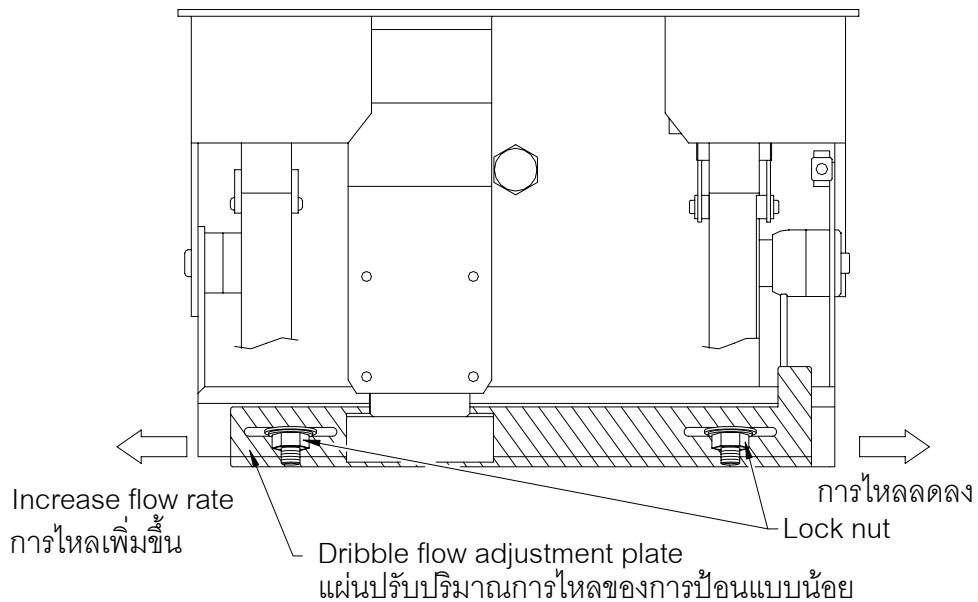
ใหม่ของการสอบเทียบ

ใช้ตุ้มน้ำหนักมาตรฐานขนาด 2 กิโลกรัม ในการสอบเทียบ

8.2 ขั้นตอนการสอบเทียบ



8.3 การปรับปริมาณการไหลของการป้อนแบบน้ำยา



รูป 8-3 ภาพด้านหน้าของส่วนป้อน

ปริมาณการไหลของการป้อนแบบน้ำยาเปลี่ยนแปลงตามตำแหน่งของแผ่นปรับปริมาณการไหลของการป้อนแบบน้ำยา (เส้นเอียง)

ทดสอบครอบออก (ตาม รูป 10-4) และคลายล็อกน็อตให้松懈เพื่อปรับแผ่นปรับปริมาณการไหล

* เมื่อเครื่องจักรออกจากโรงงาน ปริมาณการไหล ถูกตั้งไว้ที่ 20 [g/s]

9. การทำงานของเครื่องจักร



หมายเหตุ

- ท่อ(Chute) ปล่อยมี 3 ขนาด คือ ใหญ่ กลาง เล็ก ใช้ท่อปล่อยที่มีขนาดเหมาะสมกับขนาดของถุง หากใช้ท่อปล่อยขนาดเล็กกับถุงขนาดใหญ่ อาจจะทำให้ข้าวล้นที่บริเวณด้านบนของท่อปล่อยได้

ใหญ่ 5.0 กิโลกรัม ~ 15.0 กิโลกรัม

กลาง 1.5 กิโลกรัม ~ 5.0 กิโลกรัม

เล็ก 1.0 กิโลกรัม ~ 1.5 กิโลกรัม

เปิด Turn power on ก่อนเดินเครื่อง 20 ~ 30 นาที

9.1 การตรวจสอบประจำวัน

ก่อนเดินเครื่องตรวจสอบว่าในถังต้องไม่มีอะไร โดยอยู่ที่ค่า 0.000 กิโลกรัม หากไม่แสดงค่านี้ ให้กดปุ่ม [ค่าที่วัด 0] เพื่อทำให้เป็น 0.000 กิโลกรัม หลังจากนั้นวางตู้ม拿出หนักมาตรวัด (2 กก.) ลงบนตำแหน่งที่กำหนด (รูป 6-2) และตรวจสอบว่าตัวเลขเป็น 2.000 กิโลกรัม หากไม่เป็นให้ทำการสอบเทียบ (ตาม รูป 8-1)

9.2 การตั้งค่า

การตั้งค่าที่ติดตั้ง

ตั้งว่า จะซึ่งข้าวสาหร่ายกี่กิโลกรัม

ป้อนข้อมูลโดยใช้ปุ่ม [1กก], [100 กรัม], [10 กรัม] และ [2 กรัม] บันແຜງควบคุม

การตั้งจำนวนถุง

ตั้งว่าจะผลิตจำนวนกี่ถุง ป้อนข้อมูลโดยใช้ปุ่ม [+] หรือ [-]

ถ้าผลิตได้ตามจำนวนที่ตั้งไว้ เครื่องจะหยุดทำงาน

9.3 การซั่ง

การซั่งต่อเนื่อง

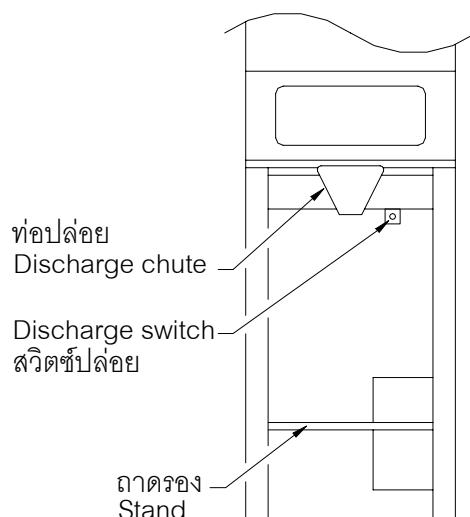
กดปุ่มเริ่มการซั่งต่อเนื่อง [CONT. STR.] หลังจากปล่อยข้าวสารออกมา เครื่องจะทำ
การซั่งต่อเนื่อง

การซั่งทีละถุง

กดปุ่มทีละถุง [SING. ON] หลังทำการซั่งและปล่อยข้าวสารออกมา เครื่องจะหยุด
ทำงาน

9.4 การปล่อยข้าวสาร

การปล่อยข้าวสารโดยการเปิดประตู (Gate) ปล่อยให้ข้าวสารไหลออกมาจากท่อ (Chute) การปล่อย
ข้าวมีการปรับความสูงของถาดรองรับให้เหมาะสมกับความยาวถุง วางแผนให้เข้ากับที่ เพื่อไม่ให้
ข้าวสารหกออกมากแล้วจึงกดปุ่มปล่อย



รูป 9-1

การปล่อยตามปริมาณที่กำหนด

หากค่าที่ซั่งอยู่ใน ช่วงของปริมาณที่กำหนด(※) ไฟแสดงเครื่องหมายปริมาณที่กำหนด เปิดสวิตซ์
ปล่อยให้ข้าวสารออกมาก

ไฟเครื่องหมายปริมาณที่

OK

เปิดสวิตซ์ปล่อย
ประตู (Gate) จะเปิดให้ข้าวสารไหล
ออกมาก

การปล่อยมากหรือน้อยกว่าปริมาณที่กำหนด

หากค่าที่วัดอยู่นอกปริมาณที่กำหนด เครื่องหมาย HI “เกิน” หรือ LO “ขาด” จะกระพริบ

กดปุ่มปล่อยส่วนที่ค้าง [DIS-C.] เปิดสวิตซ์ปล่อยให้ข้าวสารออกมา

เครื่องหมาย HI “เกิน” หรือ LO “ขาด” กระพริบ  กดปุ่มปล่อยส่วนที่ค้าง [DIS - C.]

เปิดสวิตซ์ปล่อย.



ไฟปล่อยส่วนที่ค้าง [DIS-C.] ติด ประตู (Gate) ปล่อยจะเปิด
ข้าวสารจะไหลออกมา

- ※ ช่วงของปริมาณที่กำหนด หมายถึง ช่วงหรือขอบเขตที่ใช้ในการตัดสินว่า ค่าที่ซึ่งได้ เมื่อเปรียบเทียบค่าที่ตั้งไว้ในตอนที่ส่งเครื่องจักรออกนอกโรงงาน ค่าที่ตั้งไว้ ± 10 กรัม

ชั้น

สมมติว่าต้องการซั่งข้าวสาร 5.000 กิโลกรัม ถ้าเป็น 5.000 กิโลกรัม ค่าในช่วง ± 10 กรัม

หากเกินกว่า 5.01 กิโลกรัม

ถือว่า “มากไป”

หากอยู่ระหว่าง 4.99 ~ 5.01 กิโลกรัม

ถือว่าเป็นปริมาณที่กำหนด

หากไม่ถึง 4.99 กิโลกรัม

ถือว่า “ขาด”

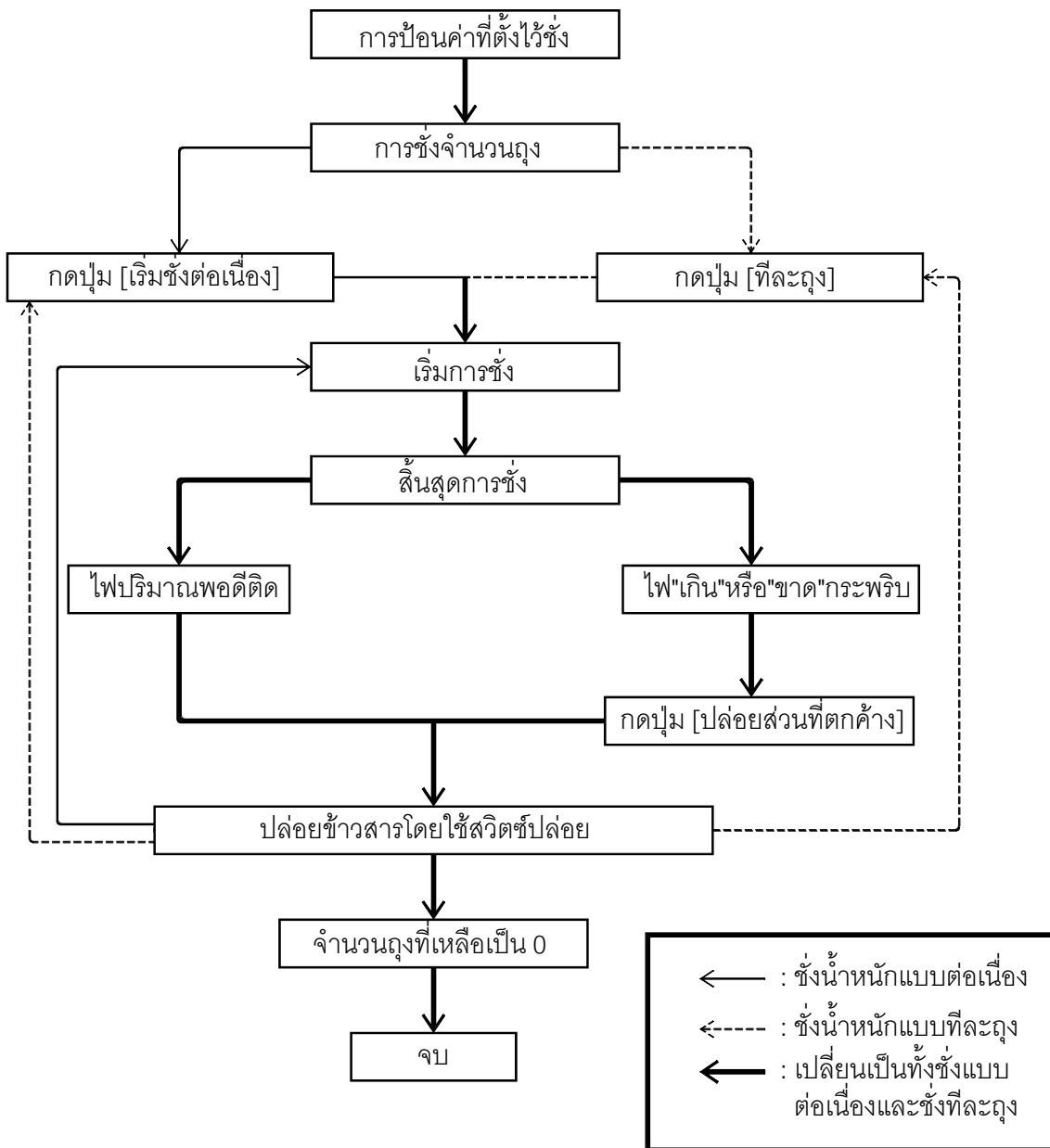
ถ้าปล่อยตามปริมาณที่กำหนด จำนวนถุงที่ตั้งไว้จะลดลงทีละ 1 แต่หากปล่อยนอกปริมาณที่กำหนด จะไม่นับเป็นจำนวนที่ผลิตได้ จึงไม่มีการเปลี่ยนแปลงของจำนวนถุงที่แสดงบนจอ

9.5 การหยุดจำนวนถุงที่ตั้งไว้

หากการนับจำนวนถุงที่ตั้งไว้จบลง เครื่องจะหยุดทำงานอัตโนมัติ

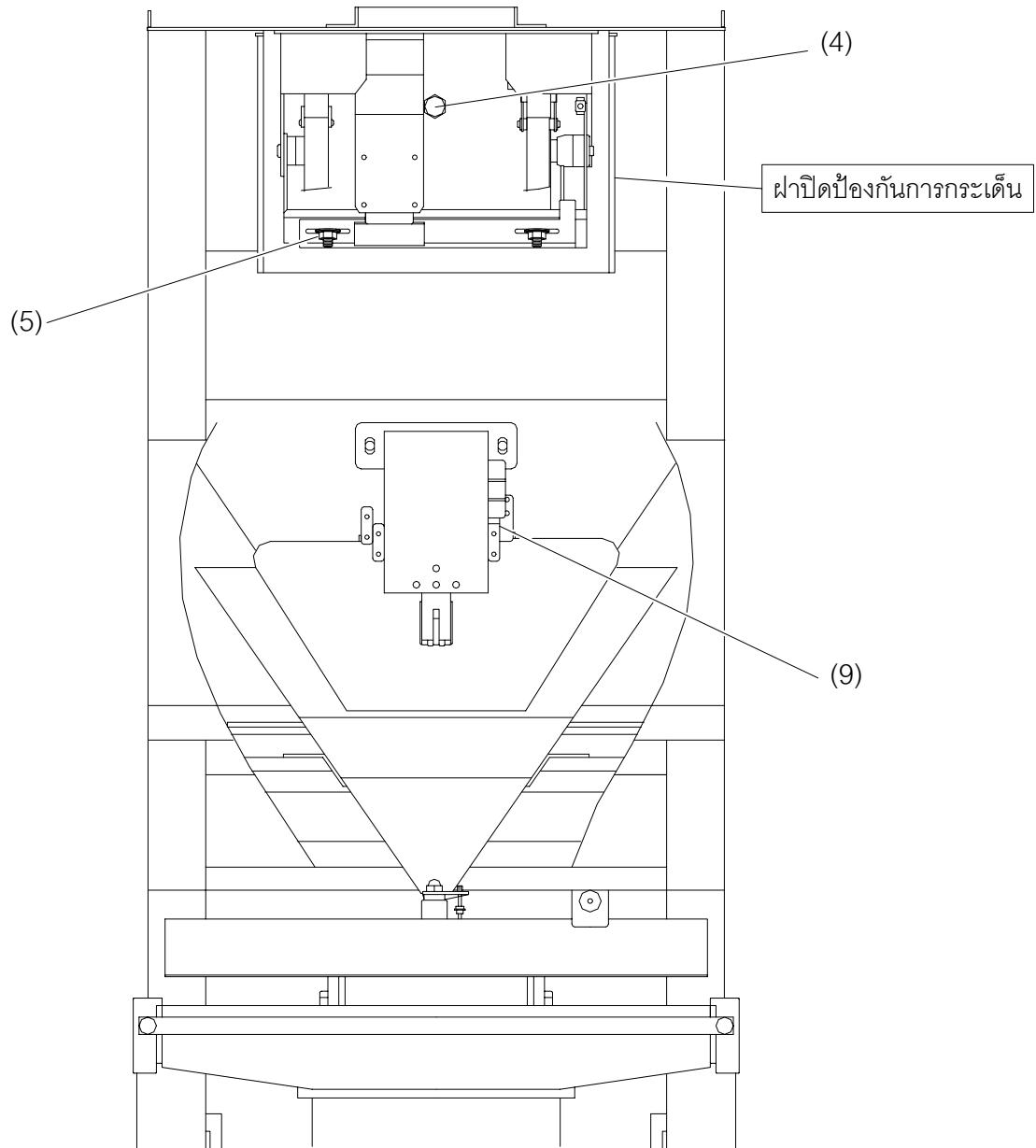
ในระหว่างการซั่งต่อเนื่อง หากกดปุ่ม [CONT. STOP.] เครื่องจะหยุดการทำงาน

9.6 ขั้นตอนการใช้และเดินเครื่อง

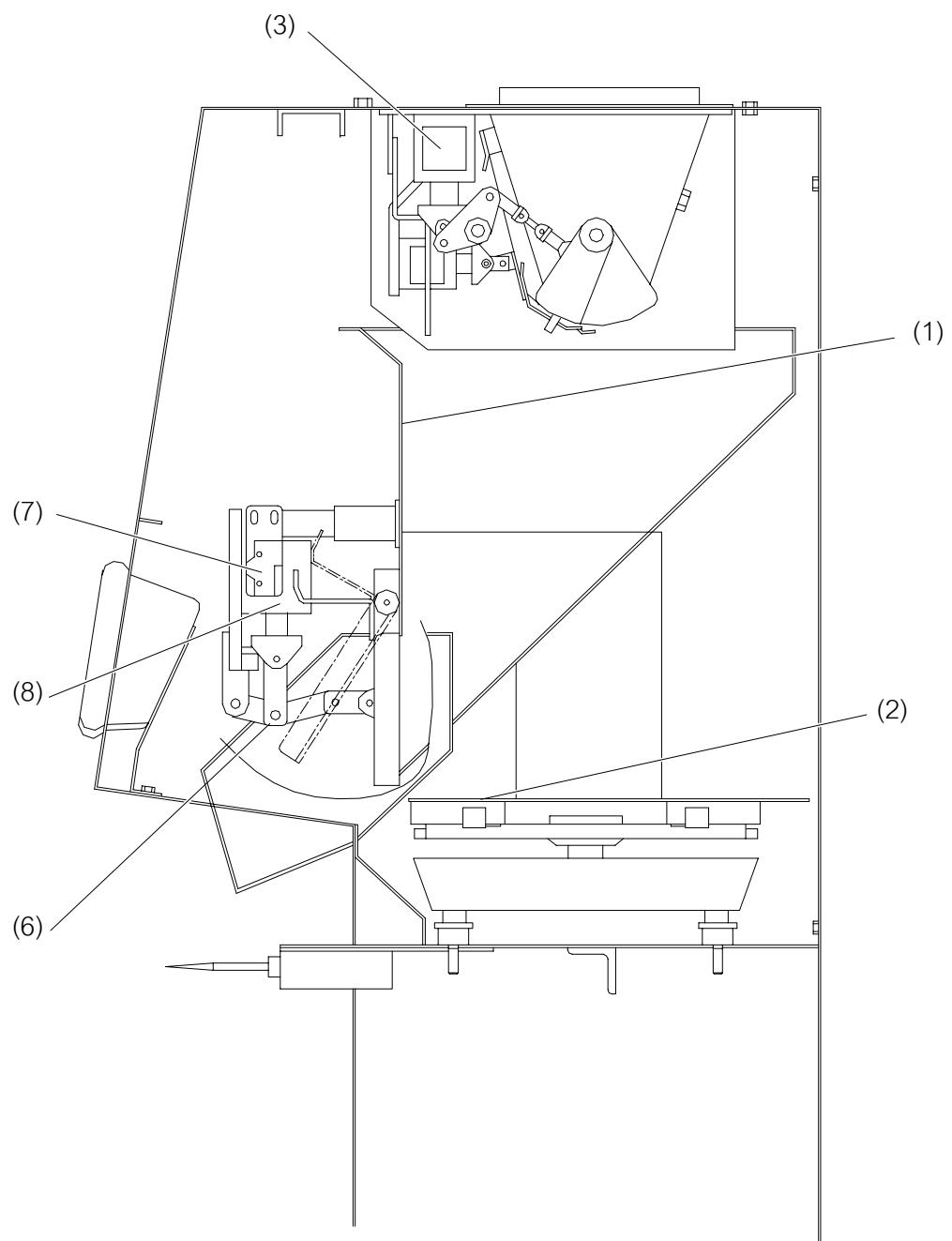


10. การบำรุงรักษาและตรวจสอบเครื่องจักร

10.1 จุดที่ควรทำการตรวจสอบและบำรุงรักษา



รูป 10-1 รูปแสดงด้านหน้าของเครื่องจักร

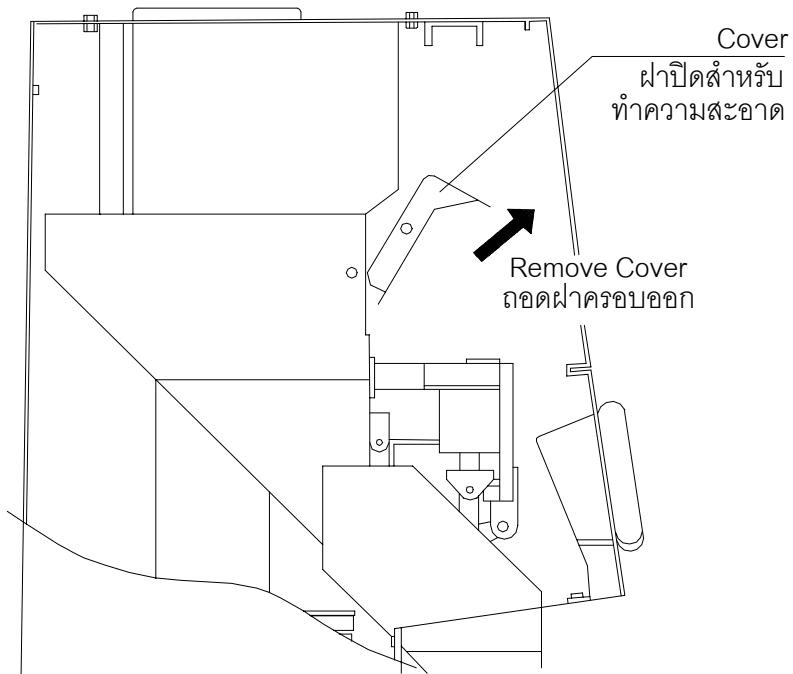


รูป 10-2 รูปแสดงด้านข้างของเครื่องจักร

10.2 หัวข้อในการตรวจสอบและซ่อมบำรุง

(1) การทำความสะอาด Measuring Hopper

ทำความสะอาดถังตัว โดยเปิดฝาครอบและกำจัดข้าวที่ตกค้างอยู่ออก



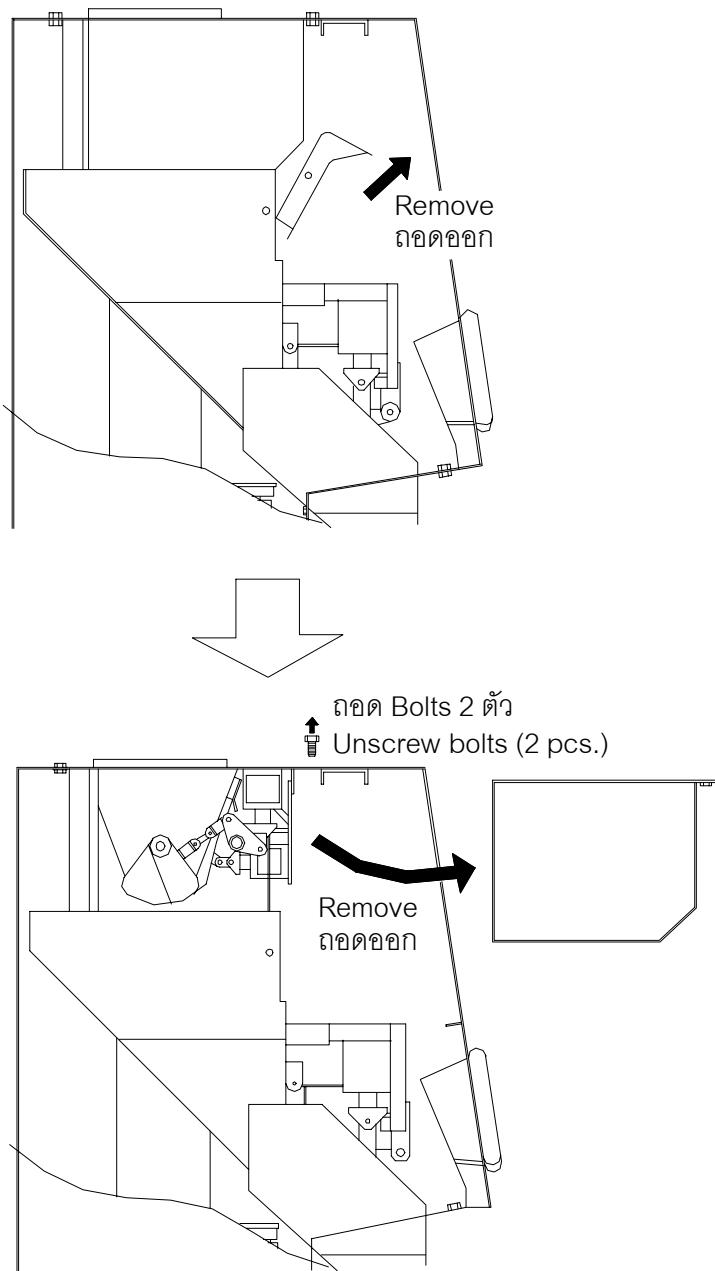
รูป 10-3 การถอดฝาครอบออกเพื่อทำความสะอาด

(2) ตรวจสอบระดับความไว

ก่อนเริ่มการทำงานให้เปิดเครื่องทิ้งไว้ 30 นาที วางแผนมาตรฐาน (2 กิโลกรัม) ลงบนตำแหน่งที่กำหนดบนเครื่องซึ่ง ตรวจสอบว่าหนักเป็น 2.000 กิโลกรัม หากไม่เป็น 2.000 กิโลกรัม กรุณาราบการสอบเทียบ (ตามหัวข้อ 8.1 และ 8.2)

(3) ใช้ลินอยด์วาร์วของ Feed Gate

ถ้ามีผู้นับจากเป็นสาเหตุให้ทำงานผิดพลาดได้ ใช้เครื่องดูดฝุ่นเดือนละ 1 ครั้ง of machine.
ถอดฝาครอบสำหรับทำความสะอาดตามรูปด้านล่าง ถอดฝาครอบกันกระเด็นออก แล้ว
จึงทำความสะอาด

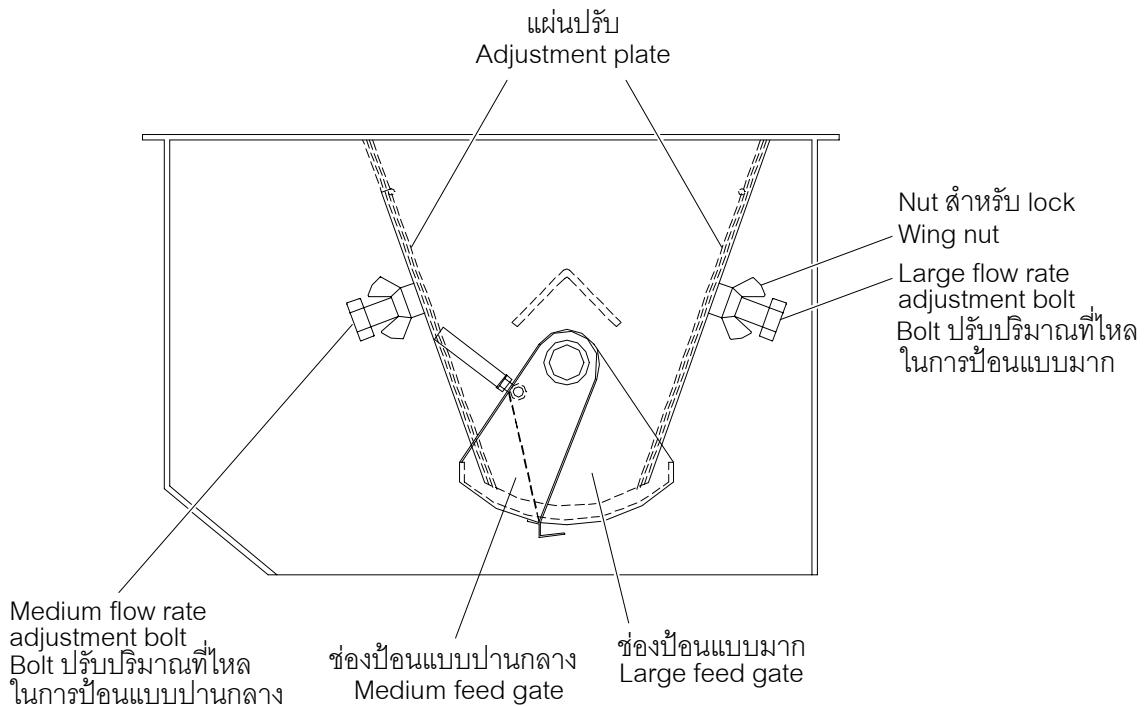


รูป 10-4 การทำความสะอาดโดยลินอยด์วาร์วของประตูป้อน (Feed Gate)

(4) ปริมาณการให้ผลในการป้อนแบบปานกลางหรือมาก

ทุก 1 เดือน ตรวจสอบว่า Bolt ปรับปริมาณการให้ผลของช่องป้อนแบบมากหรือช่องป้อนแบบปานกลาง

ถ้า Bolt หลวม อาจทำให้ปริมาณการให้ผลเปลี่ยนและอาจทำให้เครื่องซึ่งทำงานผิดพลาดได้ ใน การตรวจสอบให้ทดสอบฝ่าครอบป้องกันการกระเด็น (ตาม รูป 10-4)



รูป 10-5 รูปแสดงตัวน้ำข้างของส่วนป้อน (Supply)

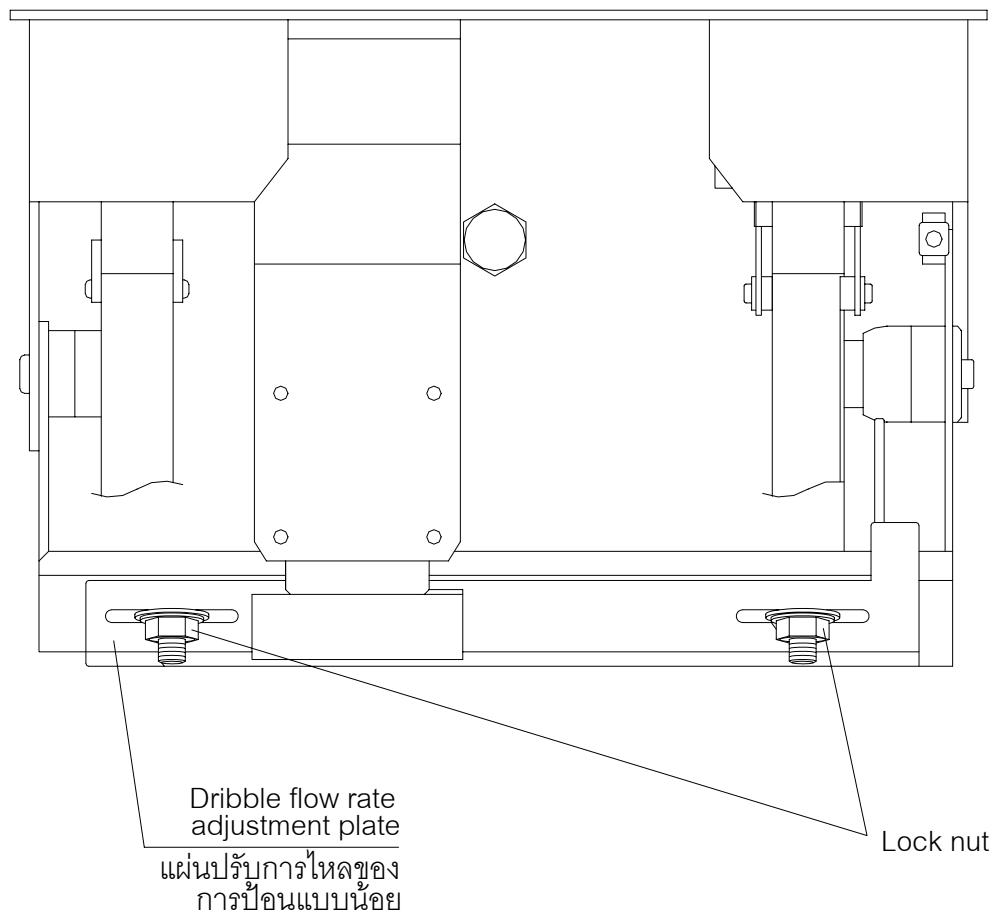
Nut สำหรับยึด Bolt ปรับ : ยึด Bolt ปรับให้แน่น

Bolt ปรับปริมาณการให้ผลในการป้อนแบบมาก : ตามเข็มนาฬิกา – ปริมาณการให้ลดลง
ทวนเข็มนาฬิกา – ปริมาณการให้เพิ่มขึ้น

Bolt ปรับปริมาณการให้ผลในการป้อนแบบปานกลาง : ตามเข็มนาฬิกา – ปริมาณการให้ลดลง
ทวนเข็มนาฬิกา – ปริมาณการให้เพิ่มขึ้น

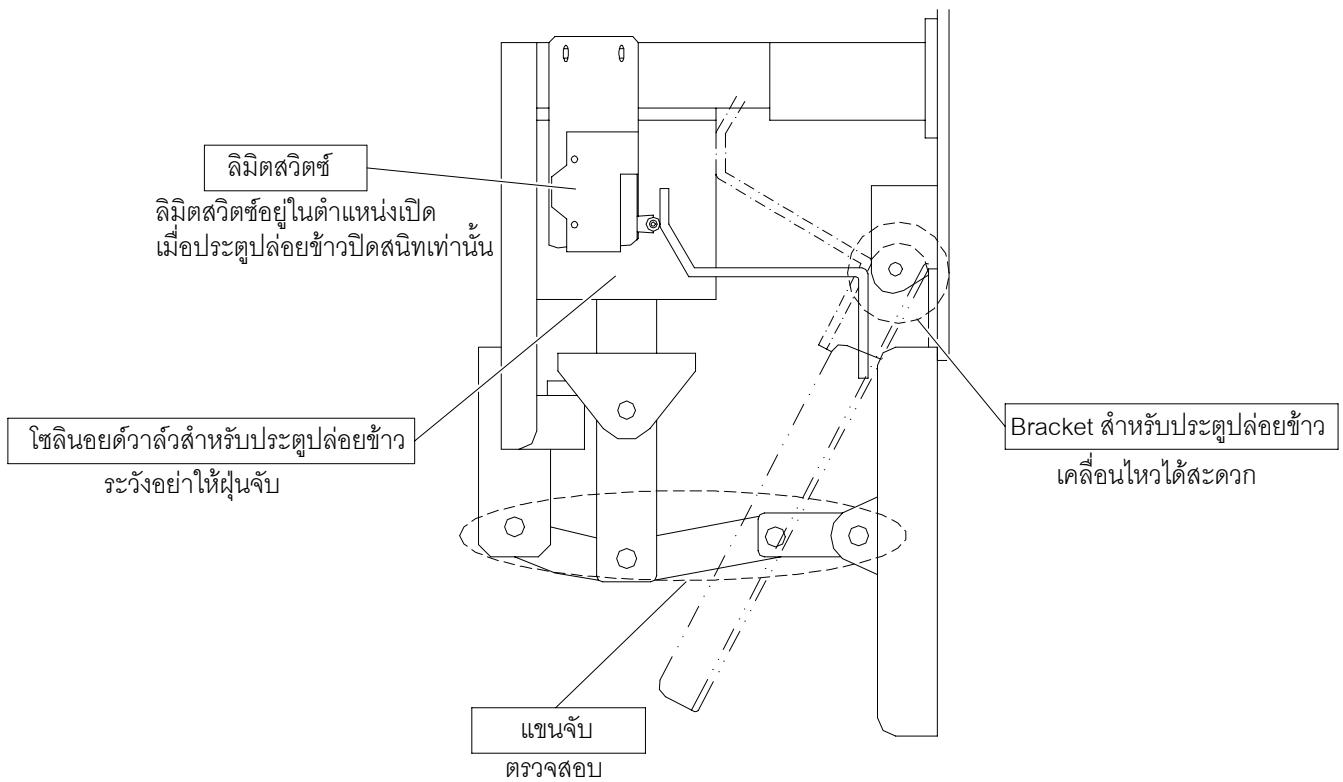
(5) แผ่นปรับปริมาณการไอล์เบบเน็ค

ทุกเดือนตรวจสอบว่า Nut ที่ยึดแผ่นปรับ流量หรือไม่ หาก Nut หลวม ปริมาณการไอล์อาจเปลี่ยน และทำให้เครื่องซึ่งทำงานผิดพลาดได้



รูป 10-6 ภาพแสดงด้านหน้าของส่วนป้อน

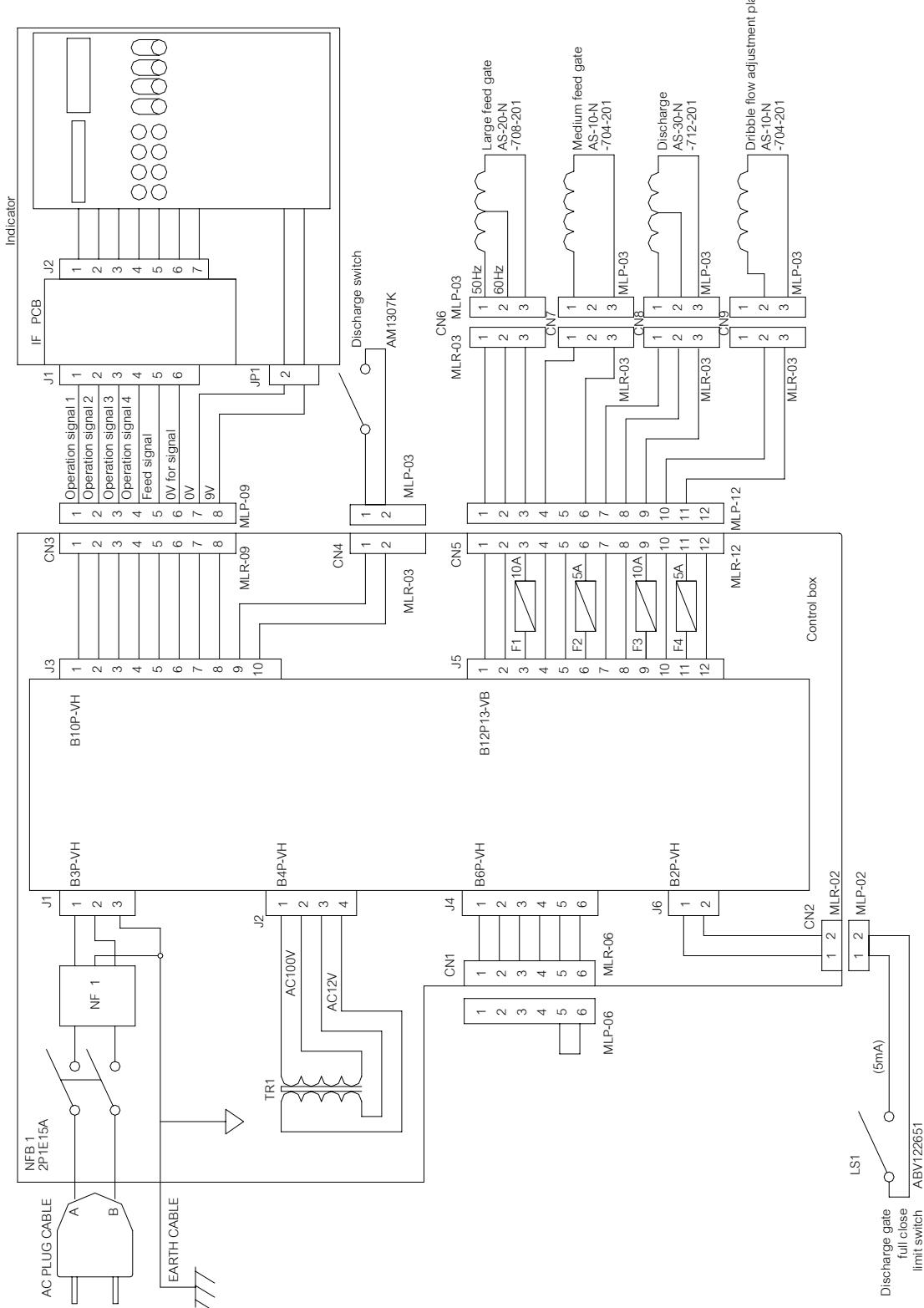
- (6) การตรวจสอบช่องว่างในส่วนของแขนปล่อย
หากมีสิ่งเปลกปลอกอยู่ อาจเป็นสาเหตุทำให้การทำงานของช่องปล่อยหรือการซั่งผิดพลาด
- (7) ลิมิตสวิตช์ (Limit switch)
ตรวจสอบการปิดสนิทของช่องปล่อยในขณะที่ปล่อยข้าวสารออกจากถังตรงในตอนที่ปิดสนิท หากตำแหน่งของลิมิตสวิตช์คลาดเคลื่อนอาจเป็นสาเหตุให้ข้าวรัวหรือข้าวแตกหัก
- (8) ใช้ลินอยด์วาร์วของประตูปล่อยข้าว (9) Bracket สำหรับประตูปล่อย หากมีฝุ่นจับอาจเป็นสาเหตุให้การทำงานผิดพลาด ดังนั้นจึงต้องดูดฝุ่นทุกเดือน



รูป 10-7 ภาพแสดงด้านข้างของประตูปล่อยข้าว

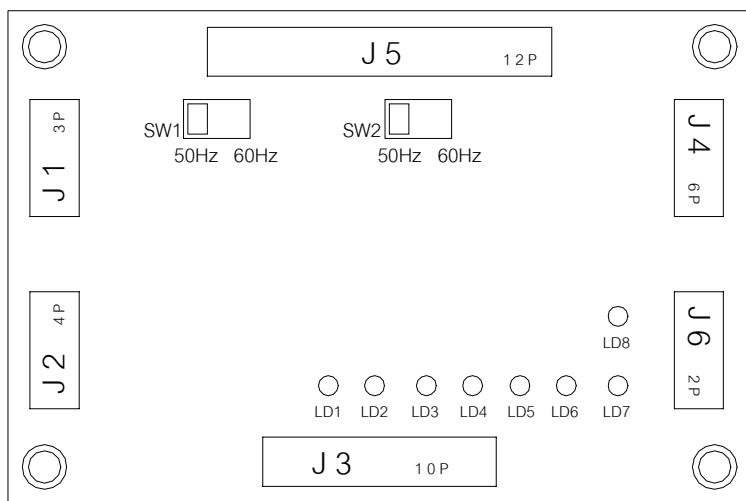
11. ວົງຈາໄຟຟ້າແລະ ວົງຈາ I/O

11.1 ວົງຈາໄຟຟ້າ



ຮັບ 11-1 ແນວງຈາໄຟຟ້າ

11.2 ແຜງງຈຣ I/O



ຮູບ 11-2 ແຜງງຈຣ I/O

ດີປສວິຕ່າງ 1 ແລະ 2 ເປັນສວິຕ່າງສັບເປີດຢັນຄວາມຖືຂອງໂຊລິນອຍດ້ວຍກໍາລົງ

SW1..... ສໍາຫຼັບທ່ອປ້ອນແບບມາກ

SW2..... ສໍາຫຼັບທ່ອປ່ລ່ອຍ

J1	Connector ໃໝ່ສໍາຫຼັບ ສາຍເຄເບີລໄຟຟ້າ
J2	Connector ໃໝ່ສໍາຫຼັບ Transformer
J3	Connector ໃໝ່ສໍາຫຼັບເຄື່ອງແສດງහນ້າປັດສວິຕ່າງປ່ລ່ອຍ
J4	Connector ໃໝ່ສໍາຫຼັບວັດໜ້າກລ້ອງ (ສວິຕ່າງຄວບຄຸມ)
J5	Connector ໃໝ່ສໍາຫຼັບໂຊລິນອຍດ້ວຍກໍາລົງ (ປ້ອນ,ປ່ລ່ອຍ) ແລະ Feeder
J6	Connector ໃໝ່ສໍາຫຼັບລົມືຕສວິຕ່າງຕອນທ່ອປ່ລ່ອຍປຶດໝາດ

ຕາຮາງ 11-1 ສຽງເກີ່ວກັບຕ້ວ Connector

LED 1	ປ້ອນແບບມາກ (out 1)	LED 6	ສວິຕ່າງປ່ລ່ອຍ (Discharge SW)
LED 2	ປ້ອນແບບປານກລາງ (out 2)	LED 7	ໂຊລິນອຍດ້ວຍກໍາລົງປ່ລ່ອຍ (out 4A)
LED 3	ປ້ອນແບບນ້ອຍ (out 3)	LED 8	ລົມືຕສວິຕ່າງສໍາຫຼັບຕອນທ່ອປ່ລ່ອຍປຶດໝົງ (V ປ່ລ່ອຍປຶດໝົງ)
LED 4	ລົມືຕສວິຕ່າງສໍາຫຼັບຕອນທ່ອປ່ລ່ອຍ ປຶດໝົງ (IN)		
LED 5	ອນຸມາຕໃຫ້ປ່ລ່ອຍ (out 4)		

ຕາຮາງ 11-2 ສຽງເກີ່ວກັບ LED

12. ข้อขัดข้องของเครื่องจักรและการแก้ไข



คำเตือน

- ก่อนทำการซ่อมบำรุงเครื่องจักร ควรตัดกระแสไฟทุกครั้ง
- ประกอบ Safety Cover ให้เหมือนเดิมทุกครั้งหลังจากซ่อมบำรุงเครื่องจักรเรียบร้อยแล้ว
- หากมีข้อสงสัยหรือมีปัญหาที่ไม่สามารถแก้ไขเบื้องต้นได้ให้หยุดการเดินเครื่องจักร แล้วติดต่อไปยังตัวแทนจำหน่ายของบริษัท ชาติເກົ່າ ตามรายชื่อและที่อยู่ด้านหลังของคู่มือเล่มนี้เพื่อขอคำแนะนำในการแก้ไขปัญหา

อาการ	สาเหตุ	การแก้ไข
1. ไม่ทำงาน	<ul style="list-style-type: none"> ● ค่าที่แสดงไม่เป็นศูนย์ มีข้าวสารเหลืออยู่ในถังตัว ● ช่องปล่อยข้าวสารเปิดค้างไว้ (ลิมิตสวิตซ์ตอนปิดตัวปล่อยไม่ได้ ON) 	<p>→ ปล่อยข้าวสารส่วนที่ตกค้างออกหมด (ค่าที่วัด 0)</p> <p>→ ปิดช่องปล่อย (ปรับตำแหน่งของลิมิตสวิตซ์)</p>
2. ไม่ป้อนในปริมาณมากหรือปานกลาง	<ul style="list-style-type: none"> ● ข้อต่อสายโซลินอยด์バル์วของปั๊มน้ำอยู่ในช่วงตัวปล่อยข้าวสารหรือโซลินอยด์バル์วเสีย ● ค่าที่ชั่งได้ต่ำกว่าช่วงปฏิบัติงานของการป้อนแบบมากหรือปานกลาง ช่วงปฏิบัติงานของ 1.5 กิโลกรัม - 15 กิโลกรัม การป้อนแบบมาก ช่วงปฏิบัติงานของ 500 กรัม – 15 กิโลกรัม การป้อนแบบปานกลาง 	<p>→ ตรวจสอบการเชื่อมต่อของ Connector หรือเปลี่ยนโซลินอยด์バル์ว</p>

อาการ	สาเหตุ	การแก้ไข
3. ไม่ป้อนแบบน้อย	<ul style="list-style-type: none"> ข้อต่อสายของโซลินอยด์วาร์ว ของประตูปล่อยข้าวหลวงหรือโซลินอยด์วาร์ว 	<p>→ ตรวจสอบการต่อของ Connector หรือเปลี่ยนโซลินอยด์</p>
4. ไม่มีความแม่นยำในการซั่ง	<ul style="list-style-type: none"> ปริมาณการไหลของการป้อนแบบน้อยมีมาก ความสั่นสะเทือนของเครื่องจักร อื่นส่งผลมาถึงเครื่องซั่ง ถังควรสมดังกับขันส่วนอื่น ไม่มีข่าวในถังพัก ถังพักมีขนาดเล็กเกินไป 	<p>→ ลดการไหลของการป้อนแบบน้อย (ตาม รูป 8-3)</p> <p>→ ทำถังพักเพื่อลดความสั่น</p> <p>→ ป้องกันการเกิดความสั่น</p> <p>→ ก่อนซั่งต้องเติมข้าวในถังพัก</p> <p>→ เพิ่มขนาดถังพักให้ใหญ่ขึ้น (30 กิโลกรัม หรือมากกว่า)</p>
5. ซั่งได้เกินปริมาณที่กำหนด	<ul style="list-style-type: none"> ปริมาณการป้อนแบบมากหรือปานกลางมากจนเกินไป 	<p>→ หมุน Bolt ปรับปริมาณการป้อนแบบมากหรือปานกลาง ตามเข็มนาฬิกาทำให้การให้ลดลง (หมุนตามเข็มนาฬิกา)</p>
6. ใช้เวลาในการซั่นนาน	<ul style="list-style-type: none"> การทำงานมีปัญหา เนื่องจากมีผู้นี้ภาวะติดแน่นที่ประตูป้อน มีปัญหาที่ข้อต่อ connector ของโซลินอยด์วาร์ว ปริมาณการป้อนแบบมาก หรือปานกลาง น้อยจนเกินไป 	<p>→ ทำความสะอาดตามระยะเวลาที่กำหนด</p> <p>→ ตรวจสอบข้อต่อและขันส่วน Connector ให้ถูกต้อง</p> <p>→ หมุน Bolt ปริมาณการป้อนแบบมากหรือปานกลาง ทวนเข็มนาฬิกาทำให้การให้มากขึ้น (หมุนทวนเข็มนาฬิกา)</p>

อาการ	สาเหตุ	การแก้ไข
7. ค่าที่ซึ่งได้แตกต่างจากน้ำหนักจริง	<ul style="list-style-type: none"> ความไม่พอดีปกติ เครื่องซึ่งไม่อยู่ในแนวระนาบ 	<p>→ เดินเครื่องทิ้งไว้ 30 นาที แล้ว สอบเทียบ(ตาม รูป 8-1)</p> <p>→ Place scale at the level.</p>
8. ข้าวสารไม่เหลือออกจากถังตัว	<ul style="list-style-type: none"> อยู่นอกซ่วงการซั่ง (เครื่องหมาย "เกิน" หรือ "ขาด" กระพริบอยู่) ตัว Connector ของโซลินอยด์瓦ล์ฟ สำหรับประตูปล่อยโซลินอยด์瓦ล์ฟเสีย ตัว Connector ของสวิตซ์ปล่อย หรือตัวสวิตซ์เสีย 	<p>→ กดปุ่ม [MEASURE 0] ก่อน แล้วปิดสวิตซ์ปล่อยข้าวสารให้เหลืออก</p> <p>→ ตรวจสอบการทำงานของ Connector หรือเปลี่ยนโซลินอยด์瓦ล์ฟ</p> <p>→ ตรวจสอบการทำงานของ Connector หรือเปลี่ยนสวิตซ์</p>
9. ข้าวสารรั่วมายาจากท่อปล่อยของถังตัว	<ul style="list-style-type: none"> ตำแหน่งของ Limit Switch ท่อปล่อยปิดสนิทไม่ถูกต้อง 	<p>→ ปรับตำแหน่ง Limit Switch</p>
10. ข้าวสารค้างที่ข้อปล่อยถังตัว	<ul style="list-style-type: none"> ตำแหน่งของ Limit Switch ท่อปล่อยปิดสนิทไม่ถูกต้อง 	<p>→ ปรับตำแหน่ง Limit Switch</p> <p>→ ตอนปล่อยข้าวสารออกมาก่อน อย่าปิดฝาที่ปากของท่อปล่อย</p>
11. ช่องปล่อยของถังตัวค้างไว้โดยไม่ปิด	<ul style="list-style-type: none"> ถังถูกตวงแรงดันจากภายนอก ค่าที่วัดไม่เป็น 0 gramm 	<p>→ ไม่สัมผัสกับภายนอก</p> <p>→ จุดศูนย์คลาดเคลื่อน กดปุ่ม [MEASURE 0]</p>

ที่อยู่และหมายเลขโทรศัพท์กรณีฉุกเฉิน

ผลิตโดย

บริษัท ชาดาเก็ต (ประเทศไทย) จำกัด
133 หมู่ 5 สวนอุดสาครอมบางกะดี
ถ. ติวนันท์ อ. เมือง จ. ปทุมธานี 12000
Tel. 0-2501-1180
Fax. 0-2501-1188
E-Mail: eng-sth@sataketh.com
Home Page : www.sataketh.com

ตัวแทนจำหน่าย

เครือเจริญโภคภัณฑ์วิศวกรรม จำกัด
36 ซอยเย็นจิต ถ. จันทน์ เขตสาทร กรุงเทพ 10120
Tel. 0-2675-8800
Fax. 0-2675-9412

บริษัท ชาടาเก็ (ประเทศไทย) จำกัด

133 หมู่ 5 สวนอุตสาหกรรมบางกะดี

ถ. ติวานนท์ อ. เมือง จ. ปทุมธานี

Tel. 0-2501-1180

Fax. 0-2501-1188

E-mail : E-Mail: eng-sth@sataketh.com

Home Page: www.sataketh.com